**Zeitschrift:** Schweizer Archiv für Tierheilkunde SAT : die Fachzeitschrift für

Tierärztinnen und Tierärzte = Archives Suisses de Médecine Vétérinaire

ASMV : la revue professionnelle des vétérinaires

Herausgeber: Gesellschaft Schweizer Tierärztinnen und Tierärzte

**Band:** 138 (1996)

Heft: 2

**Anhang:** Bulletin 2/1996

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 26.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# Bulletin 2/1996

## Terminplan 1996 / Parution en 1996

Bulletin Nr.	Redaktionsschluss GST Deadline SVS	Versand Envoi
3/96	22.01.96	01.03.96
4/96	19.02.96	01.04.96
5/96	11.03.96	29.04.96
6/96	22.04.96	01.06.96
7/96	17.05.96	01.07.96
8/96	19.06.96	31.07.96
9/96	17.07.96	01.09.96
10/96	19.08.96	01.10.96
11/96	19.09.96	01.11.96
12/96	18.10.96	01.12.96

#### **Editorial**

Liebe Kolleginnen, liebe Kollegen

Die Tieridentifikation ist sicherlich noch immer nicht für alle Tierarten optimal gelöst. Das in der EU für Nutztiere eingeführte ANIMO-System, das seit etwa drei Jahren nun funktionieren sollte, hat noch immer Startschwierigkeiten und ist noch längst nicht so eingebürgert, wie man sich das zu Beginn gewünscht hatte. Für das Nichtfunktionieren gibt es mancherlei Gründe. Einer ist sicher die Erfassung der Tiere schon von Geburt an, die Zuordnung der entsprechenden Nummern usw., was einen hohen Organisationsgrad der für die Landwirtschaft verantwortlichen Stellen voraussetzt. Dazu kommt, dass die Computervernetzung noch nicht überall so installiert ist, wie man sich das vorgestellt hat. Verordnungen sind eben am Tisch leichter zu gebären als nachher an der Front umzusetzen. Eine Tatsache, mit der man ja täglich konfrontiert ist!

Auf der anderen Seite muss man sagen, dass die Identifikation von Hunden und Katzen, insbesondere aber von den erstgenannten nun einer wirklich praktikablen Lösung zugeführt worden ist. Der Einsatz von Chips – oder Transpondern wie sie auch noch genannt werden- hat nun wirklich eine Möglichkeit geschaffen, Hunde einwandfrei zu identifizieren. Seien wir doch ehrlich, wenn man einen Wurf von sechs unischwarzen Welpen hat, ist es wahrhaftig schwierig, sie zu unterscheiden. Mit dem Chip aber sind sie eindeutig gekennzeichnet und für ihr ganzes Leben identifizierbar.

Kommt dazu, dass wir in der Schweiz mit der ANISAG eine zentrale Datenbankverbindung haben, auf die man leicht Zugriff hat und wo Hunde aber auch Katzen sofort zugeordnet werden können.

Die Praxis zeigt, dass noch viel zuwenig Hunde- und Katzenbesitzer von dieser Möglichkeit Gebrauch machen. Hier liegt ein offenes Feld, das von den praktizierenden Tierärzten intensiver zu bestellen wäre. Die Erfahrung zeigt, dass bei entsprechender Aufklärung bei den Besitzern absolut Akzeptanz für diese Massnahme besteht. Es liegt also an uns Tierärzten, hier mit vermehrter Aufklärung die Kennzeichnung von Hunden und Katzen voranzutreiben!

Wie das Problem bei den Nutztieren gelöst werden soll, ist noch nicht ganz klar, haben sich doch bier noch technische Schwierigkeiten ergeben. Ich zweifle allerdings nicht daran, dass auch bier Lösungen gefunden werden. Denn auch im Hinblick auf saubere epidemiologische Abklärungen muss die Herkunft von Tieren eindeutig geklärt werden können. Dies stösst heute bei den offenen Grenzen der EU auf empfindliche Schwierigkeiten....

Mit freundlichen Grüssen Euer Präsident Dr. J.-P. Siegfried

> Schweizer Archiv für Tierheilkunde

# Offizielle Mitteilungen / Communications officielles

## **Anmeldung neuer Mitglieder**

## **Demandes d'admission**

Folgende Tierärztinnen und Tierärzte möchten der GST beitreten:

Les vétérinaires ci-après font acte de candidature à la SVS:

Bernasconi Curzio, Via Vela 23, 6850 Mendrisio Bettschen Stefan, Rütschelengasse 13, 3402 Burgdorf Cantoni Nadia, Sentier de Clies 3, 1806 St-Légier Krebs Sonja, Aebistrasse 17, 3012 Bern

Einsprachen gemäss Artikel 6 der GST-Statuten sind innerhalb von 30 Tagen der Geschäftsstelle einzureichen. Nach Ablauf dieser Frist werden die KandidatInnen automatisch als Mitglieder aufgenommen.

Der Vorstand der GST

Les oppositions doivent être transmises au Secrétariat de la SVS dans les 30 jours, conformément à l'article 6 des statuts. Après écoulement de ce délai et sans avis contraire, les candidats/tes sont alors admis/es en tant que membre.

Le Comité de la SVS

## **Delegiertenversammlung 1996**

#### Datum: 13. Juni 1996, Bern

Anträge von Sektionen und Mitgliedern sind bis am 29. März 1996 an die Geschäftsstelle der GST zu richten.

## Assemblée des délégués 1996

### Date: 13 juin 1996, Berne

Les propositions des sections et des membres sont à adresser au Secrétariat de la SVS d'ici au 29 mars 1996.

## Aus dem GST-Vorstand

bj. Der Vorstand behandelte an seiner Sitzung vom 7.12.1995 unter anderen folgende Geschäfte.

## **Tierschutz**

Tierschutzverordnung
 Das Ergebnis des Vernehmlassungsverfahrens bei den Sektionen zur Revision der Tierschutzverordnung wird zur Kenntnis genommen, die Stellungnahme der GST überarbeitet und zusammen mit dem Begleitschreiben definitiv verabschiedet.

#### Tierarzneimittel

 Der Abschlussbericht der ad hoc Kommission für Tierarzneimittel wird dankend entgegengenommen. Die vorgeschlagenen Massnahmen werden geprüft und anschliessend die zu deren Realisierung notwendigen Aufträge erteilt. Die Mitglieder der GST werden über diesen Bericht informiert.

## Ausführungsbestimmungen zur Standesordnung

Der Standesrat hat aufgrund des Vernehmlassungsergebnisses bei den Sektionen den Entwurf 4 der Ausführungsbestimmungen überarbeitet und dem Vorstand einen Entwurf 5 vorgelegt.

## **Nouvelles du comité SVS**

bj. Lors de sa séance du 7.12.1995, le comité a traité entre autres les objets suivants.

### Protection animale

Ordonnance sur la protection animale
 Le résultat de la procédure de consultation auprès des sections concernant la révision de l'ordonnance est examiné,
 la prise de position de la SVS remaniée et adoptée ainsi que la lettre d'envoi.

#### Médicaments vétérinaires

 Le rapport final de la commission ad hoc pour médicaments vétérinaires est accepté avec remerciements. Les mesures proposées seront examinées et les mandats permettant leur réalisation donnés.

Les membres de la SVS seront informés de ce rapport.

## Dispositions d'application au Code de déontologie

 Suite au résultat de la procédure de consultation auprès des sections, le Conseil de l'ordre a remanié le projet 4 des dispositions d'application et soumis le projet 5 au comité.



Der Vorstand beschliesst, bei den Sektionen eine zweite, kurze Vernehmlassung durchzuführen.

#### Ausschlüsse

- Zwei Mitglieder werden wegen Nichterfüllen der finanziellen Verpflichtungen aus der GST ausgeschlossen.

#### Vorstand in eigener Sache

- Dr. U. Jenny wird zum neuen Vizepräsidenten der GST und Herr G. Repond als drittes Mitglied des Vorstandsausschusses gewählt.
- Auf die Erhöhung der Entschädigungen für den Vorstand, Kommissionsmitglieder und Beauftragte auf den 1.1.1996 wird verzichtet.

#### Tierärztetage

- Vom guten Ergebnis der Tierärztetage 1995 wird Kenntnis genommen und die Arbeit des Organisationskomitees und des Wissenschaftlichen Komitees verdankt.
- Das OK 1995, ergänzt mit M. Freiburghaus, Stv. Geschäftsführer GST, wird zusammen mit dem personell unveränderten Wissenschaftlichen Komitee die Tierärztetage 1996 organisieren.

#### **Finanzielles**

- Die Budgets GST und Bildungsfonds 1996 werden im Rahmen der von der DV genehmigten Finanzpläne verabschiedet. Es resultiert ein erheblicher Ausgabenüberschuss.
- Die TIGET, Tierärztliche Interessengemeinschaft für Embryotransfer, wird in den nächsten zwei Jahren mit einem Beitrag unterstützt.
- Für die Erarbeitung eines Marketingkonzeptes GST durch die Geschäftsstelle wird ein Betrag freigegeben.

## Tätigkeitsprogramme/Budgets Beauftragte 1996

Die von den Beauftragten unterbreiteten T\u00e4tigkeitsprogramme 1996 werden genehmigt und die finanziellen Mittel im Rahmen des Budgets und unter Bildung einer Reserve zugeteilt.

Le comité décide d'effectuer une deuxième (brève) consultation.

#### **Exclusions**

- Alors qu'ils ne donnaient pas suite à leurs obligations financières, deux membres ont été exclus de la SVS.

#### Comité SVS

- Dr U. Jenny est élu nouveau vice-président de la SVS et M.
   G. Repond comme troisième membre du comité restreint.
- Il est renoncé à une augmentation des indemnités du comité, des membres des commissions et des mandataires au 1.1.1996.

#### Journées vétérinaires

- Le bon résultat des Journées vétérinaires 1995 est relevé avec satisfaction et les remerciements adressés aux membres du comité d'organisation et du comité scientifique pour leur travail.
- Le CO 1995, auquel appartient nouvellement M. Freiburghaus, administrateur suppléant SVS, organisera les Journées vétérinaires 1996 en collaboration avec le comité scientifique resté inchangé.

#### **Finances**

- Les budgets SVS et Fonds de perfectionnement 1996 sont adoptés dans le cadre des plans de financement approuvés par l'AD. Il en résulte un excédent de dépenses considérable.
- Un soutien financier sera accordé à l'AVTE/TIGET, Association Vétérinaire pour le Transfert d'Embryons, durant les deux prochaines années.
- Un montant est accordé au Secrétariat pour l'établissement d'un projet de marketing SVS.

#### Programmes d'activité/Budgets mandataires 1996

 Les programmes d'activité 1996 remaniés par les mandataires sont approuvés et les moyens financiers accordés dans le cadre des bugets et en vue de l'établissement d'une réserve.

# Aus den Sektionen / Chronique des sections

## Schweizerische Vereinigung für Schweinemedizin

## Verleihung Spezialtierarzttitel FVH

An der Generalversammlung der Schweizerischen Vereinigung für Schweinemedizin vom 22.6.1995 im Tierspital Bern wurde das Reglement zur Verleihung des Spezialtierarzttitels FVH für Schweinemedizin genehmigt. Damit tritt eine dreijährige Übergangsfrist für interessierte, auf dem Gebiet der Schweinemedizin tätigen Tierärzte ein, die den im Reglement

vorgeschriebenen Ausbildungsgang nicht absolviert haben. Interessierte können das Reglement und das Anmeldeformular beim Präsidenten der Vereinigung für Schweinemedizin beziehen:

Dr. med. vet. Xaver Sidler Joderfeld 6221 Rickenbach

# Schweizerische Vereinigung für Kleintiermedizin

## Jahresversammlung vom 9. – 11. Mai 1996 in Interlaken Posterausstellung

Die SVK gibt Interessenten die Möglichkeit, an der Jahresversammlung 1996 in Interlaken wissenschaftliche Arbeiten aus dem Gebiet der Kleintiermedizin (Grundlagenforschung, Diagnostik, Therapien, chirurgische Techniken etc.) in Form von Postern vorzustellen.

Die Themen sind frei wählbar. Eine Verbindung zum Tagungsthema «Erkrankungen der Katze» ist nicht erforderlich.

Als Entschädigung wird pro Autorengruppe eine Gratisteilnahme am Kongress geboten.

Anmeldungen sind erbeten bis zum 22. April 1996 an:

Dr. Peter Bieri Präsident SVK Polieregasse 2 3400 Burgdorf Tel. 034 22 66 33

Nähere Auskünfte sind daselbst erhältlich.

Prof. Dr. B. Spiess, Sekretär SVK

# **Fortbildung / Formation permanente**

## Institut für angewandte Ethologie und Tierpsychologie

# Kurs in tierpsychologischer Beratung für Kleintier-PraktikerInnen

Kursort: Zürich

Für weitere Informationen und Anmeldeformulare:

I.E.T.

Dr. sc. Dennis C. Turner Vorderi Siten 30

Postfach 8816 Hirzel

Tel. 01 729 92 86

## **Tierspital Bern**

### **Internationale Anästhesietagung**

29. Februar/1. März 1996, Tierspital Bern

## **Provet AG, 3421 Lyssach**

## Workshop: Einführung in die Ultraschalldiagnostik

beim Kleintier

Kursleiter: Dr. Martin Gerwing, Chirurgische Veterinärkli-

nik, Universität D - Giessen

Datum: 13. und 14. März 1996 (je ein eintägiger Kurs)

Zeit: 08.45 - ca. 17.30 Uhr

Ort: Seminarraum, Provet AG, 3421 Lyssach Auskunft: P. Gubelmann, Provet AG, 3421 Lyssach

Tel. 034 45 40 66

## Schweizerische Genossenschaft für Schlachtvieh- und Fleischversorgung

#### 2. Symposium

21. März 1996, Casino, Luzern

Thema: Fleisch in der Ernährung – Aspekte der Qualität Das Programm ist bei der GST erhältlich.

Infos:

Edith Urben

Tob E. Rodes Consultants AG

St. Alban-Anlage 25

4052 Basel

Tel. 061 272 45 40 Fax 061 272 46 49

## Deutsche Veterinärmedizinische Gesellschaft

#### - Fachgruppe Pferdekrankheiten

14. Arbeitstagung

7./8. März 1996, Wiesbaden

Das Programm ist bei der GST erhältlich.

### - Fachgruppe Geflügel

• X. Tagung über Vogelkrankheiten

7./8. März 1996, München

Info/Anmeldung: Prof. Dr. J. Kösters

Institut für Geflügelkrankheiten

Veterinärstrasse 3

D - 85764 Oberschleissheim Tel. 0049 89 31561980 Fax 0049 89 31561982



· Seminar «Ophthalmologie bei Vögeln und Reptilien»

9. März 1996, München

Info/Anmeldung: Priv.-Doz. Dr. R. Korbel

Institut für Geflügelkrankheiten

Veterinärstrasse 3

D - 85764 Oberschleissheim Tel. 0049 89 31561980 Fax 0049 89 31561982

- Basisseminar

Ökologische Tierhaltung - Standortbestimmung und Perspektiven, Schwerpunkt Rinder 26./27. April 1996, Hannover

Das Programm ist bei der GST erhältlich.

Die Programme sind bei der GST erhältlich.

## Europäische Gesellschaft für Veterinärpathologie/Gesellschaft für toxikologische Pathologie

#### Herbsttagung

24. - 28. September 1996, Ghent, Belgien Igno Minis on Das Programm ist bei der GST erhältlich.

### Fachgruppe Hygiene

6. Hohenheimer Seminar

23./24. September 1996, Stuttgart

Thema:

Die Bedeutung vorbeugender Massnahmen bei der Bekämpfung von Zoonosen

Info/Anmeldung: Prof. Dr. Reinhard Böhm

Institut für Umwelt- und Tierhygiene der

Universität Hohenheim - 460

D - 70593 Stuttgart Tel. 0049 711 4592427 Fax 0049 711 4592431

## **OPUS Marketing GmbH**

#### Fortbildungstagung Ultraschall

29. Mai - 1. Juni 1996, A - Linz

Hauptthema: Ultraschalldiagnostik im Vergleich mit ande-

ren bildgebenden Verfahren

Infos:

**OPUS Marketing GmbH** Waltherstrasse 26 A - 4020 Linz

Tel. 0043 732 793502 Fax 0043 732 793504

Montag - Freitag von 09.00 bis 18.00 Uhr

## Akademie für tierärztliche Fortbildung ATF

- Homotoxikologie Kurs B 5./6. März 1996, Freudenstadt

- Phytotherapie Kurs B

7./8. März 1996, Freudenstadt

- Homöopathie für Tierärzte 8./9. März 1996, Freudenstadt

- Veterinärakupunktur 10. März 1996, Freudenstadt

- Neuraltherapie Kurs 1 3./4. Februar 1996, Ludwigsfelde

- Neuraltherapie Kurs 2 16./17. März 1996, Ludwigsfelde

- Neuraltherapie Kurs 3

13./14. April 1996, Ludwigsfelde

Die Kursunterlagen sind bei der GST erhältlich.

## **British Veterinary Association**

### **BVA Congress 1996**

26. - 29. September 1996, Chester

Further information: British Veterinary Association

7 Mansfield Street UK - London WIM OAT Tel. 0044 171 636 6541 Fax 0044 171 436 2970

# **Mitteilungen / Communications**

## Vereinigung der Schweizer Tierärzte-Frauen

Generalversammlung 1996 29./30. Mai 1996, Liechtenstein



# Vet-Info 2/ 1996

## **QUALITÄT**

Man spricht von Qualitätsmanagement, von Qualitätssicherung, von Akkreditierung, von Rückverfolgbarkeit eines jeden Schrittes bei der Herstellung irgend eines Produktes.

Nur wenn dies alles minutiös möglich ist, darf man heute von Qualität sprechen, von Qualität, die folgendermassen definiert werden kann: die Gesamtheit der Merkmale einer Einheit bezüglich ihrer Eignung, festgelegte und vorausgesetzte Erfordernisse zu erfüllen. Sicher ist ein grosser Papierkrieg mit diesem Vorhaben verbunden, doch der Konsument von heute und noch mehr derjenige von morgen wünscht, ja verlangt dies. Alibiübungen genügen nicht. Es wird eine ernsthafte Auseinandersetzung über Produktionsmittel und -wege verlangt.

## **Und der Tierarzt?**

Wir Tierärztinnen und Tierärzte erbringen Dienstleistungen im Nutzund Heimtiersektor, im öffentlichen Gesundheitswesen. Wir sind in die Produktion von Lebensmitteln eingebunden, von Lebensmitteln, an welche besonders hohe Anforderungen gestellt werden. Denn sie stammen vom Tier. Was von irgendeinem Industrieprodukt verlangt wird, gilt grundsätzlich auch für jene Produkte, zu denen wir unseren Teil beitragen. Einen nicht unwichtigen Teil, wie wir ja immer wieder betonen. Also sind wir gefordert. Ein Beispiel, über das nicht mehr nur theoretisiert wird, ist das Herdenmanagement mit der Tiergesundheitskarte oder dem Programm Herde.

Aus diesen Gründen möchten wir im Vet-Info zur QS Denkanstösse vermitteln. Im Laufe des Jahres bringen wir unter dieser Comic-Zeichnung in jeder Vet-Info-Ausgabe einen kleinen Hinweis zur Thematik.



QS - Qualitätssicherung?

## **EXTERNE**

Fin décembre 95, nous avons fait paraître un communiqué de presse concernant le transfert d'embryons

En effet, une nouvelle association a vu le jour il y a bientôt une année, la TIGET (Tierärztliche Interessengemeinschaft für Embryotransfer). Or le transfert d'embryons ne bénéficie pas encore d'une très bonne réputation au niveau du public, alors que l'insémination artificielle a maintenant fait son chemin. Il nous semblait utile de rappeler que dans aucune des deux méthodes, on ne manipule la substance génétique.

On pratique le transfert d'embryons en Suisse depuis les années quatre-vingt. En 1994, on a effectué chez la vache et ceci pour la Suisse toute entière 624 rinçages et 3625 transferts d'embryons. Auparavant, une synchronisation parfaite avec l'animal receveur était indispensable, alors qu'actuellement, grâce à

une technique de transfert simplifiée, celui-ci peut se faire lors de chaleurs naturelles.

La TIGET souhaite maintenir cette technique délicate comprenant des interventions exclusivement vétérinaires sous la responsabilité des vétérinaires. L'appartenance à la TIGET n'en est pas pour autant réservée aux seuls vétérinaires, mais est ouverte à des personnes ou des institutions d'ordre juridique, exerçant dans le milieu vétérinaire ou de l'élevage.

## **NUTZTIERE**

## Nutztierhaltung im Wandel.

Das vor allem durch verschiedene Interpretation von «Tierschutz» ausgelöste Spannungsfeld zwischen Konsument und Produzent veranlasste das BVET zusammen mit Behörden, Produzenten und Tierschutzvertretern ein Informationsforum über diese Thematik zu schaffen. Ein Mediengespräch, organisiert vom BVET, fand am 12. Dezember 1995 in Bern statt.

In allen Sprachregionen der Schweiz soll über die komplexe Problematik der Nutztierhaltung zwischen Ökonomie und Ethik informiert werden. Missverständnisse ausgelöst durch Mängel an Kommunikation, Information und Transparenz sollen mit dieser Aktion zugunsten des Tieres möglichst abgebaut werden. Erwähnenswert ist, dass bei diesem Projekt Partner verschiedener Provenienz am gleichen Strick ziehen. Das Informationsforum besteht aus einer Reihe von Bild-Text-Tafeln. Sie bilden den Rahmen für Diskussions-

runden oder Vorträge zum Thema Tierschutz. Einerseits soll eine Sensibilisierung für Fragen Nutztierhaltung erfolgen. Andererseits soll Verständnis geweckt werden, dass auch eine gute Idee Zeit und Geld zur Verwirklichung braucht.

Nähere Auskünfte gibt Kollege H. K. Müller, BVET.

## **GRANDE-BRETAGNE**

## Deux lignes téléphoniques d'entraide destinées aux vétérinaires britanniques

Une enquête de l'Institut des recensements et des enquêtes sur la population en Angleterre a montré que les vétérinaires arrivaient en tête de la liste des professions à risque en matière de suicide: les vétérinaires sont en effet 3,64 fois plus susceptibles de se suicider que la moyenne de la population.



Le vétérinaire a peut-être aussi parfois besoin d'être «vraiment» écouté...

On remarque que les professions à risque (vétérinaires, pharmaciens, dentistes, agriculteurs, médecins et chimistes) sont ceux qui disposent le plus facilement des moyens permettant le

suicide, comme des médicaments ou des armes à feu.

Une première ligne téléphonique, mise en place il y a 3 ans (Vet-Helpline), reçoit en moyenne 150 appels par an.

# 24h sur 24, une sorte de «main tendue»

Son financement est assuré par l'Association britannique des vétérinaires en place il y a une année, fournissant aux membres du syndicat une source de conseils juridiques. La BVA envisage maintenant de mettre en place un conseil spécifique Santé et Sécurité, afin de renseigner ses membres sur les nouvelles réglementations ayant vu le jour ces dernières années au Royaume-Uni.

D'après la Semaine vétérinaire no 795

## **EXTERNES**

## Ende 95 hat Vet-Info eine Pressemitteilung über Embryotransfer herausgegeben

Die TIGET (Tierärtzliche Interessengemeinschaft für Embryotransfer) ist vor bald einem Jahr gegründet worden. In der öffentlichen Meinung wird der Embryotransfer, im Gegensatz zur KB, immer noch kritisch beurteilt. Es ist aber wichtig zu präzisieren, dass bei beiden Methoden kein Eingriff in die Erbsubstanz stattfindet.

In der Schweiz wird der Embryotransfer seit den achtziger Jahren praktiziert. So wurden 1994 gesamtschweizerisch beim Rind bereits 624 Spülungen und 3625 Übertragungen von Embryonen vorgenommen. Während früher für den Embryotransfer zeit- und kostenintensive Synchronisation der Empfängertiere Voraussetzung war, ist heute dank vereinfachter Übertragungstechnik die individuelle Übertragung auf natürliche Brunst möglich.

Die TIGET möchte diese anspruchsvolle Biotechnik mit eindeutig veterinärmedizinischen Eingriffen unter tierärztlichen Verantwortung gestellt wissen. Dabei steht die Mitgliedschaft bei der TIGET nicht allein Veterinärmedizinern offen, sondern auch iuristischen Personen, die im tierärtzlichen oder tierzüchterischen Bereich tätig sind.

## **GELD UND ETHIK**

#### Heitere Umsatzaussichten...

Nach Tarifordnung werden für die «herkömmliche» Kastration eines Ferkels 4 Taxpunkte verrechnet. Die Narkose eines bis 5 kg schweren Ferkels käme auf 16 bis 20 Taxpunkte zu stehen. Also kostet eine Ferkelkastration unter Schmerzausschaltung je nach «Mengenrabatt» (den es ja nicht gibt) ca. 25.- Fr.

Bei 1,3 Mio Kastrationen erwachsen den Schweinehaltern somit jährlich Kosten von mehr als 30 Mio Fr. ! Das Kilo Schweinefleisch würde um rund 30 Rappen verteuert. Weitere Gedanken sind frei.



Ethische oder finanzielle Gründe, was überwiegt?

Zitat aus dem Brief der GST ans BVET betreffend Tierschutzverordnung: "Das Kastrierern von Kälbern, Schafen und Schweinen ohne Schmerzausschaltung lehnen wir aus ethischen Gründen ab, sehen aber zur Zeit noch keine gangbare Alternative." Veterinärmedizin: Neue Bücher Médecine vétérinaire: Livres nouveaux Medicina veterinaria: Libri novi Veterinary medicine: New books

Hans Huber 3000 Bern 9, Marktgasse 59 Tel. © 031 326 46 46 Fax 0 031 326 46 56

Hans Huber 8032 Zürich, Zeltweg 6 Tel. 01 252 33 60 Fax 01 252 86 18

Arthur, G.H./Noakes D./ Pearson H./Parkinson T. Veterinary reproduction and obstetrics 1996. 726 p., ill., cloth 132.30

Busch, W./K. Zerobin (Hrsg.) Fruchtbarkeitskontrolle bei Gross- und Kleintieren 1995. 454 S., 80 Abb., 102 Tab., geb. 142.50

Feddersen-Petersen, D./F. Ohl Ausdrucksverhalten beim

1995. 155 S., 29 Abb., 4 Tab., kart. 46.50

Fontaine, M./J.-L. Cadoré Vade-mecum du vétérinaire

Formulaire vétérinaire de pharmacologie, de thérapeutique et d'hygiène. 16e éd. 1995. 1672 p., relié 105.-

Harkness, J. E./J. E. Wagner The biology and medicine of rabbits and rodents 4th ed. 1995. 372 p., ill., board 56.80

Hofer, R./R. Lackner Fischtoxikologie Theorie und Praxis. 1995. 164 S., 42 Abb., 17 Tab., kart. 56.-

Meyer, H. Pferdefütterung 3., akt. Aufl. 1995. 212 S., 38 Abb., 100 Tab., geb. 48.-

Müller, A. Ethische Aspekte der Erzeugung und Haltung transgener Nutztiere 1995. 188 S., kart. 38.-

Osborne, C.A./D.R. Finco Canine & feline nephrology & urology 1995. 960 S., ill., cloth 187.-

Schenkel, J. Transgene Tiere (Labor im Focus.) 1995. 194 S., Abb., Tab., kart. 39.80

Expl. Draehmpaehl, D. / A. Zohmann: Akupunktur bei Hund und Katze

> Wissenschaftliche Grundlagen und Praxis. 1995. 213 S., 43 Abb., 8 Tab., geb. Fr. 142.50

Physiologische und klinische Untersuchungsergebnisse sowie eindeutige Therapieerfolge beweisen, dass die Akupunktur eine wertvolle Bereicherung des tierärztlichen Behandlungsrepertoires darstellt. Gestützt durch eigene Forschungen, werden zunächst die wissenschaftlichen Grundlagen der Akupunktur erörtert. Auf neuen Präparationen an Hunden und Katzen aufbauend, werden dann in einem topographischen Atlas die Punkte und Meridiane exakt beschrieben und durch übersichtliche Zeichnungen veranschaulicht.

Ferner:		
	rates a service and the	and worker 1.3
	Meine Kunden-Nr.	
Name:	Vorname:	
Strasse:		
PLZ/Ort:		
Datum:	Unterschrift:	
Bitte in Blockschr Bitte ausschne	ift oder Stempel eiden und einsenden an:	
	Buchhandlung	

Hans Huber, Marktgasse 59, 3000 Bern 9, oder

Hans Huber, Zeltweg 6, 8032 Zürich

Preisänderungen infolge Kursschwankungen vorbehalten

## Diverses

Zu verkaufen

SAT 2/90

AMI Ultra-Scan II Linearsonde 5 MHz

Telefon 0 44 / 2 75 62

A PRILLY, DANS CENTRE COMMERCIAL

## pour cabinet vétérinaire locaux à louer 225 m<sup>2</sup>

- accès facile et plain-pied
- arrêt de bus (2 lignes)
- parking à disposition
- garderie d'enfants à disposition
- banque BCV, restaurant et nombreux commerces

Pour tous renseignements: M. Jean Monod, 021 634 87 11

## Suchen Sie eine günstige Röntgenanlage?

Wir haben für Sie diverse revidierte Occasions-Geräte mit Garantie zur Auswahl.

Rufen Sie uns an: RAYMED AG, Bonnstrasse 24, 3186 Düdingen, 037 43 31 45

## Zu verkaufen gebrauchte medizinische Geräte:

Nark.-Gerät, Endoskop, Deckenampel, OP-Leuchte, EKG-Monitor, 6-Kanal-EKG u.a.m. Bitte Liste anfordern!

> Tel. 0049/821-666844 Fax 0049/821-2629214